**Vocabulario: *Cataluña – identidad e independencia***

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| **identidad** | | |
| la raíz | *Wurzel* | preservar las raíces |
| preservar | proteger |  |
| la seña de identidad | *Identitätsmerkmal* |  |
| el hecho diferencial | serie de características de una comunidad autónoma que tiene una identidad propia |  |
| pertenecer *a* | *gehören* |  |
| reforzar | *verstärken* | reforzar la identidad colectiva |
| la costumbre | *der Brauch* | = la tradición |
| diferenciar | *unterscheiden* |  |
| el orgullo | *a) Stolz*  *b) Arroganz* | **estar** orgulloso de (*stolz sein*)  **ser** orgulloso (*arrogant sein*) |
| la senyera | la bandera catalana |  |
| la estelada | bandera que simboliza el deseo independentista |  |
| el Estatut | denominación catalana para el Estatuto de Autonomía |  |
| la Generalitat | = el Gobierno de Cataluña |  |
| colgar una bandera | *eine Fahne aufhängen* |  |
| **independencia** | | |
| la independencia | *die Unabhängigkeit* | el deseo de independencia |
| independiente | *unabhängig* | convertirse en un estado indep. |
| el independentismo | *die Unabhängigkeitsbestrebungen* |  |
| independentista (adj.) | *Unabhängigkeits-* | la movida independentista (la movida: *Protestaktion*)  el proceso independentista ca |
| la soberanía | *die Souveränität* | soberano/-a |
| la secesión | *die Abspaltung* | *= la independencia* |
| el autogobierno | *die Selbstverwaltung* |  |
| autogobernarse | *sich selbst verwalten* | la voluntad de autogobernarse |
| el referéndum |  |  |
| exigir  = reivindicar | *fordern; verlangen* | la reivindicación |
| reprimido | *unterdrückt* | sentirse explotado y reprimido |
| la tensión | *die Spannung* |  |
| la incomprensión | *die Verständnislosigkeit* |  |
| la división | *die Teilung; die Uneinigkeit* |  |
| la incertidumbre | *die Unsicherheit* | = la inseguridad |
| la manifestación | *Äußerung;*  *Demonstration* | manifestar (*erklären, äußern*)  manifestarse (*demonstrieren*) |
| la concentración (col.) | *Menschenansammlung* | = la manifestación |
| comprometido | *engagiert* | 🡪 comprometerse (*sich engagieren*) |
| estar dispuesto a (+ verbo) | *bereit sein etw. zu tun* |  |
| estar **a** favor de…  ≠ estar **en** contra de… | *für etw. sein*  *≠ gegen etw. sein* |  |
| el diálogo | *Dialog* | 🡪 dialogar |
| negociar |  | 🡪 la negociación |
| la concordia | *die Eintracht* | *= la armonía* |
| la convivencia | *das Zusammenleben* |  |
| llevar a cabo | *durchführen, vollbringen* |  |
| tomar una decisión | *einen Entschluss fassen* |  |
| **economía** | | |
| la gestión | *Verwaltung, Management* | 🡪 gestionar: … su propio dinero  las malas gestiones económicas |
| los recursos (pl.) | *die Mittel (Gelder)* |  |
| invertir | *investieren* | 🡪 la inversión (*Investition*)  🡪 la reinversión |
| el bienestar | *der Wohlstand* |  |
| progreso | *der Fortschritt* |  |
| la riqueza | *der Reichtum* |  |
| aportar | *beitragen* |  |
| las deudas | *die Schulden* | pagar una deuda |
| los recortes | *die Kürzungen* |  |
| la infraestructura | *die Infrastruktur* |  |